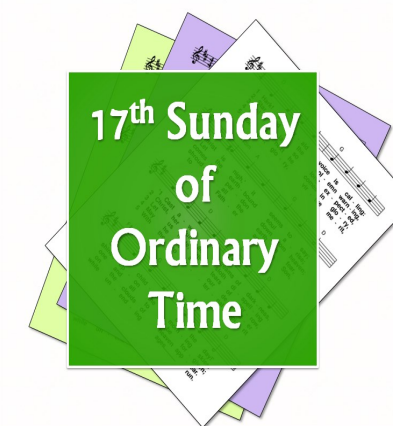


Saint Bernadette

Catholic Church



804 West D Street
 Butner, NC 27509
Reverend Marcos León
 Padreleon96@gmail.com
 Mailing address: 311 11th St.
 Butner, NC 27509
St_bernadette3@frontier.com
 Lyn Shaner-Trutt
 Parish Secretary
 Office Phone—919-575-4537
 Alternate number 919-770-4200
 Office hours Mon—Fri, 9-12
 Padre's office hours:
 Please call for an appointment
Facebook: Iglesia St. Bernadette Catholic Church
Website: mysite.ncnetwork.net/st_bernadette

Confessions/Confesiones
Saturdays/Sabados
4:00 to 4:45

Mass Schedule/Horario de Misas
 Monday/Lunes—12 Noon/Mediodia
 Tuesday/Martes—9:30 AM
 Wednesday/Miercoles—No Mass
 Thursday/Jueves—No Mass
 Friday/Viernes-12 Noon/Mediodia
Sunday Masses 9 AM
and 10:30 AM

Domingo Santa Misa 12:00 PM

First Sunday of the Month
 Exposition of the Blessed Sacrament

Sunday/Domingo—Mass 9 AM; 10:30 AM
Domingo Santa Misa 12:00 PM

MISSION STATEMENT Saint Bernadette Parish is an ethnically diverse, welcoming community of Christians. We share the good news of Jesus Christ with the people we serve as we strive to grow more fully as a community in the traditions of the Catholic faith.

VISION STATEMENT Recognizing our rich historical heritage, we embrace the future with the guid-

Misión La Parroquia de St. Bernadette es una comunidad Étnicamente diversa que da la bienvenida a los Cristianos. Nosotros compartimos la Buena Nueva de Jesucristo con las personas que servimos y nos esforzamos en crecer mas como una comunidad dentro de las tradiciones de la fe Católica.

Visión Reconociendo nuestra rica herencia histórica, nosotros abrazamos el futuro con el asesoramiento del Espíritu Santo.

FAITH FORMATION

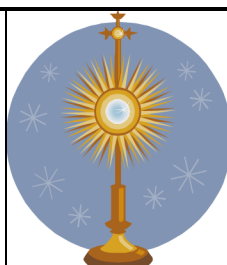
ENJOY THE SUMMER BREAK. CLASSES RESUME SEPTEMBER 29
 DISFRUTE DE LAS VACACIONES DE VERANO.
 LAS CLASES REINICIARÁN EL 29 DE SEPTIEMBRE

If you wish to receive the sacraments, please speak with Padre Leon or call the parish office. Si usted desea recibir los sacramentos, por favor vea Padre Leon, o llame a la oficina parroquial.



KNIGHTS OF COLUMBUS / PARISH ACTIVITIES

Business meeting	1st Monday of the month 7 PM
Social meeting	3rd Monday of the month 7 PM
Reunión de Negocios	1er Lunes de cada mes a las 7 PM
Reunión Social	3er Lunes de cada mes a las 7 PM



If you are interested in joining the Knights of Columbus, please speak with Ed Schofield or email him at: schof2000@gmail.com.
 Si está interesado en unirse a los Caballeros de Colón, por favor, hable con Ed Schofield o envíelo un correo electrónico a: schof2000@gmail.com

ALUMINUM RECYCLING BIN

The Knights of Columbus no longer have a wooden bin across from the playground . However they will collect aluminum cans on a quarterly basis.

RECICLAJE DE ALUMINIO

Los caballeros de Colón ya no tienen un cubo de madera al otro lado del patio de recreo. Sin embargo, van a recoger latas de aluminio en una base trimestral.

SOCIAL MINISTRIES FOOD PANTRY:

Open: Tues 1:30-3:00 Wed 5:00-6:00

FOOD PANTRY NEEDS FOR WEEK OF July 28, 2019

Sugar	Vienna Sausage
Canned Chicken/Pollo enlatado	Canned Tuna/atún enlatado

Money Donations are also accepted. Please send checks to BCC address below.

Back Pack Program Donations can be made to purchase food for this program. Cost of food packs for this program is \$4.00 per week. This is tax deductible. Please make your check out to Butner Church Council, indicate Backpack Program. Send to Cecil Hudgins, Treasurer, BCC , 103 E G Street, Butner, NC 27509

PLEASE PRAY FOR ALL
 GOD'S CHILDREN

This ad is donated by a fellow parishioner.

POR FAVOR ORAR POR TO-
 DOS LOS NIÑOS DE DIOS

Este anuncio es donado por un compañero feligrés.

LITURGICAL MINISTERS

Sunday, August 4

Readers—

9:00 AM—Ed Schofield

10:30 AM— Anne Payne

Eucharistic Ministers

Barbara Paro

Kaydee Karns

Anthony Jackson

Altar Servers

Rebecca Snyder

Emily Snyder

Ushers

Danny Brogden

Norma Brogden

Offertory Counters:

Jill Caulk

Russell Caulk

MINISTROS DE LA LITURGIA

Domingo, 4 de agosto

Lectores de la palabra de Dios

Ashner Santana

Anabril Santana

Ministros de la Eucaristia

Fernando Parra

Magda Davies

Jose Manuel

Rosario Mares

Fortino Juarez

Agy Eliano

Contar las limosnas

Mario Galeana

Fernando Parra

Monaguillos

Gabriel Gonzalez

Dayanara Garcia

Gabriel Gonzalez

UPCOMING SCHEDULE

July 29—7 PM— 3rd Meeting for Elevation Planning Committee

29 de Julio—7 PM—3da reunión para el Comité de Planificación de Elevación parroquial

August 10—8 AM—Parish Cleanup Day

10 de agosto—8 AM—El día de la limpieza

August 15—6 PM—Mass in English for the **Feast of the Assumption of the Virgin Mary.**

15 de Agosto—7:30 PM—Misa en español para **la fiesta de la asunción de la Virgen María**

August 25—10:30 AM—Mass of Elevation to Parish Status celebrated by Bishop Zarama

25 de agosto—10:30 AM—Misa de promoción a parroquia será celebrada por el Obispo Zarama

St. Bernardette Baseball Nite @ Durham Bulls - Sat., Aug. 10, 6:35 PM

The Knights of Columbus are hosting our annual baseball nite on Aug. 10th at the Durham Bulls v. Indianapolis @ 6:35 PM - fireworks after the game. Reserved tickets (Section 214) are \$12 each - **altar servers tickets are free.** See Tim Romocki or any Knight to get your tickets.

St. Bernardette Béisbol Nite @ Durham Bulls - sábado, 10 de agosto, 6:35 PM

Los Caballeros de Colón serán los anfitriones de nuestra noche de béisbol anual el 10 de agosto en Durham Bulls, Bulls vs. Indianapolis @ 6:35 PM - fuegos artificiales después del juego. Los boletos reservados (Sección 214) cuestan \$12.00 cada uno; los boletos para los servidores del altar son gratuitos. Vea a Tim Romocki o cualquier Caballero para obtener sus boletos.

PREPARATIONS FOR OUR MASS OF ELEVATION TO PARISH STATUS

Cleanup day for parishioners will be Saturday, August 10. We will need as many parishioners as possible to cleanup both the outside and inside of the church so we can present our best face. We will need all volunteers to bring your own cleaning tools, such as rakes and trash bags if you prefer to work outside and rags and buckets if you prefer to work inside. Our windows are in desperate need of cleaning, so if you have a ladder that would also be helpful.

We will have **40 hours of perpetual adoration** in advance of our Mass of Elevation. It will begin at 6 PM Friday, August 16 and will continue until the closing ceremony at 8 AM Sunday, August 18. Sign up sheets are now available in the church vestibule.

PREPARATIVOS PARA NUESTRA MISA DE ELEVACIÓN AL ESTADO PARROQUIAL

El día de limpieza para los feligreses será el sábado, 10 de agosto. Necesitaremos la mayor cantidad posible de feligreses para limpiar tanto el exterior como el interior de la iglesia para poder presentar nuestra mejor cara. Necesitaremos que todos los voluntarios traigan sus propias herramientas de limpieza, como rastrillos y bolsas de basura, si prefiere trabajar afuera, y trapos y cubos, si prefiere trabajar adentro. Nuestras ventanas tienen una necesidad urgente de limpieza, por lo que si tiene una escalera que también sería útil.

Tendremos 40 horas de adoración perpetua antes de nuestra Masa de Elevación. Comenzará a las 6 PM del viernes 16 de agosto y continuará hasta la ceremonia de clausura a las 8 am del domingo 18 de agosto. Las sábanas de registro ya están disponibles en el vestíbulo de la iglesia.

ST. BERNADETTE PRAYER LIST/LISTA DE ORACIÓN DE ST. BERNADETTE

Please pray an Our Father, Hail Mary and Glory Be for the people on this prayer list.
Por favor oren un padre nuestro, Ave María y gloria por la gente en esta lista de oración.

PRAY FOR/RECEMOS POR: Priests & Sisters, Luis Madrigal, Len Zbonack, Ilama Lydia Melendiez (mother of Basilisa Rivera), Lauren Eberle (daughter-in-law of Dale and Mary Ellen Hissem), Leorbarda Preza, William Stock (grandson of Shirley Stock), Jean Lasher (mother of Anne Payne), Virginia Tomasso (sister of Paula Green), and Edward Payne (father of Arthur Payne). Also remember in prayer our benefactors, vocations to religious life, priesthood and lay ministry. We pray for our police, firefighters, EMTs and those in the military. **Pray for peace**

Budget Year—2018-2019 \$110,000

Needed: Monthly \$9,166—Weekly \$2,115

July 21, 2019

Offertory \$ 2230

Donations for Mass of Elevation \$ 694

FOOD PANTRY COLLECTION

VOLUNTEERS NEEDED.
PLEASE CONTACT BARBARA PARO